



1572/7. SENEX PUERUM PORTABAT. IN PURIFICATIONE B[EATÆ] MARIÆ. 4 VOC.

FUENTE/SOURCE: Motecta, Venetiis, Filios Antonii Gardani, 1572.

LIBRO DE PARTES/PART-BOOK: Cantus: pg. 7; Altus: pg. 7; Tenor: pg. 7; Bassus: pg. 7

FESTIVIDAD /FEAST DAY: Fiesta de la Purificación de la Virgen María (2 de Febrero)/ Feast of the Purification of the Virgin Mary (February 2nd).

TEXTO/TEXT:

Impreso 1572/1572 Print

BR 1571

*Senex puerum portabat
puer autem
senem regebat*

*quem virgo peperit
et post partum virgo permansit
ipsum quem genuit
adoravit.*

*Senex puerum portabat,
puer autem senem regebat:
quem virgo peperit,
et post partum virgo permansit,
ipsum, quem genuit adoravit.*

Castellano/Spanish

Inglés/English [LU 1957]

*El anciano llevaba al niño,
aunque el niño
sobre el anciano reinaba,
aquel al que la Virgen parió,
y después del parto siguió virgen,
aquel a quien había engendrado,
adoró.*

*The old man carried the Child,
but the Child led the old man.
The Virgin bore the Child,
and after child-bearing was virgin still:
whom she bore,
him she adored.*

INFORMACIÓN TEXTUAL/TEXTUAL INFORMATION

FUENTE TEXTUAL/TEXTUAL SOURCE: BR 1571

FUNCIÓN LITÚRGICA/LITURGICAL FUNCTION: Antífona del Magnificat de primeras Vísperas de la Fiesta de la Purificación de la Virgen/ Antiphon of the Magnificat of First Vespers of the Feast of the Purification of the Virgin Mary.

OBSERVACIONES/OBSERVATIONS:

- 1583/7; 1589(a)/7; 1603/7 – C/A/T/B (c. 1, utilizan el signo de mensuración **C**) / (c. 1, mensuration sign **C**)



SENEX PUERUM PORTABAT

IN PURIFICATIONE B[EATÆ] MARIÆ. 4 VOC.

Motecta, Venecia, 1572

Tomás Luis de Victoria (ca. 1548 - 1611)

CANTVS

ALTVS

TENOR

BASSVS

THOMÆ LVDOVICI DE VICTORIA. ABVLENSIS
MOTECTA



8

ta - bat, Se - nex
bat, Se - nex pu - e - rum por - ta -
ta - bat, por - ta - bat, por -
nex pu - e - rum por - ta - bat, por - ta -

12

pu - e - rum por - ta - bat pu - er au -
bat, por - ta bat
- ta - bat pu - er au -
bat, Se - nex pu - e - rum por - ta - bat pu - er au -

16

tem, pu - er au - tem se - nem re - ge -
pu - er au - tem, pu - er au -
tem, pu - er au - tem se - nem re -
tem, pu - er au - tem se - nem re - ge -

SENEX PUERUM PORTABAT

THOMÆ LVDOVICI DE VICTORIA. ABVLENSIS
MOTECTA



20

bat, se - nem re - ge - bat,

tem se - nem re - ge - bat, se -

ge - bat, se - nem re - ge -

bat, pu - er au - tem se - nem re -

24

se - nem re - ge - bat quem vir - go pe - pe -

nem re - ge - bat quem vir - go pe - pe -

bat, se - nem re - ge - bat quem vir - go pe - pe -

ge - bat, re - ge - bat

28

rit, quem vir - go pe - pe - rit

rit, quem vir - go pe - pe - rit, quem vir - go pe - pe - rit et

rit, quem vir - go pe - pe - rit et post

quem vir - go pe - pe - rit, quem vir - go pe - pe - rit

SENEX PUERUM PORTABAT

THOMÆ LVDOVICI DE VICTORIA. ABVLENSIS
MOTECTA



32

et post par - tum vir - go per - man - sit, vir -
post par - tum vir - go per - man -
par - tum vir - go per - man - sit, vir - go per -
et post par -

36

go per - man - sit, et post
sit, vir - go per - man - sit, et post
man - sit, vir - go per - man - sit,
tum vir - go per - man - sit, et

40

par - tum vir - go per - man -
par - tum vir - go per - man - sit, vir - go per - man -
et post par - tum vir - go per - man -
post par - tum vir - go per - man - sit, vir - go per -

SENEX PUERUM PORTABAT

THOMÆ LVDOVICI DE VICTORIA. ABVLENSIS
MOTECTA



44

- - - sit i - psum quem ge -

- - - sit i - psum quem ge - nu - it, i -

8 - - - sit i - psum quem ge - nu - it, i -

man - sit i - psum quem ge - nu - it, i -

48

- - - nu - it a - do - ra -

psum quem ge - nu - it a - do - ra -

8 psum quem ge - nu - it a - do - ra -

psum quem ge - nu - it a - do - ra -

52

vit, i - psum quem

- vit, i - psum quem ge - nu - it, i - psum quem ge - nu -

8 - vit, i - psum quem ge - nu -

- vit, i - psum quem ge - nu - it

THOMÆ LVDOVICI DE VICTORIA. ABVLENSIS
MOTECTA



56

ge - - - nu - it a - do - ra -
it a - - do - ra - - -
it a - - do - - - ra -
a - - - do - - - -

60

- - vit, a - do - ra - - - vit.
- - vit.
- - vit, a - do - - - ra - vit.
ra - vit, a - do - ra - vit.